



香港聖公會北角聖彼得堂週刊

第 61 卷 第 39 期



2021 年 9 月 26 日
聖靈降臨期第十八主日

香港聖公會教省主教長：陳謳明大主教

香港島教區主教：謝子和主教

主任牧師：林振偉牧師

輔理牧師：盧君灝牧師

傳道幹事：黃潔芳女士

行政幹事：陳國華先生 兼職幹事：李玉蘭女士 顏寶明女士

地址：北角炮台山道 23 號

電話：2570 8272 2571 1916

傳真：2887 6144

網址：<http://dhk.hkskh.org/stpeter>

電郵：spcnp.dhk@hkskh.org

Facebook：<https://www.facebook.com/spcnp.dhk>



本主日崇拜祝文、經課及詩歌							
宣召經句	主啊，祢的道就是真理，求你用真理使我們成聖。(約 17:17)						
祝文	上帝啊，祢藉着發慈悲施憐憫，彰顯祢全能的權力；求祢將豐富的恩典賜與我們，使我們承受祢所應許的福，得享祢天上的財寶；藉賴我們的主耶穌基督而求，聖子和聖父、聖靈，惟一上帝，一同永生，一同掌權，永世無盡。阿們。						
聖餐詩	皆來頌 歡呼頌						
聖詩	<table border="1"> <tr> <td>始禮詩：至聖之神歌</td> <td>(週刊 P.10)</td> </tr> <tr> <td>獻禮詩：神聖純愛歌</td> <td>(週刊 P.11)</td> </tr> <tr> <td>結禮詩：堅固保障歌</td> <td>(週刊 P.12)</td> </tr> </table>	始禮詩：至聖之神歌	(週刊 P.10)	獻禮詩：神聖純愛歌	(週刊 P.11)	結禮詩：堅固保障歌	(週刊 P.12)
始禮詩：至聖之神歌	(週刊 P.10)						
獻禮詩：神聖純愛歌	(週刊 P.11)						
結禮詩：堅固保障歌	(週刊 P.12)						
經課	<table border="1"> <tr> <td>民數記 11:4-6, 10-16, 24-29</td> <td>(週刊 P.8)</td> </tr> <tr> <td>馬可福音 9:38-50</td> <td>(週刊 P.9)</td> </tr> </table>	民數記 11:4-6, 10-16, 24-29	(週刊 P.8)	馬可福音 9:38-50	(週刊 P.9)		
民數記 11:4-6, 10-16, 24-29	(週刊 P.8)						
馬可福音 9:38-50	(週刊 P.9)						

主日崇拜時間：因應聖所重修，本堂於七月十八日起，至十月三十一日，假聖公會聖米迦勒小學禮堂舉行主日崇拜，只安排每主日一堂，時間為主日上午十時正。

歡迎：謹此歡迎初次到本堂崇拜之朋友，我們希望認識你們，如方便者，請在崇拜後與我們的招待員或牧師聯絡。

主日奉獻安排

因避免病毒出現交叉感染，崇拜進行中將沒有司捐員傳遞捐袋，懇請教友在進堂前或崇拜後，將奉獻直接投入置在聖堂門口之奉獻箱內。

靈修雋語 魯益師 C.S. Lewis

我們真是天真得令人害怕，既已把器官切除了，還希望它的功能仍在體內發揮作用；我們使人失去了胸襟，卻還期望他們具有美德和進取心。

七月十八日開始，聖所重修期間
 早午堂合併一堂主日崇拜
 時間：上午十時正
 地點：聖米迦勒小學禮堂
 只安排錄影，未能同步進行網上直播

聖工輪值	九月廿六日	十月三日
	早禱（日常禮讚）	聖餐（第二式丙）
主禮	-- --	林振偉
講道	盧君灝	林振偉
司禱	區靜儀	-- --
讀經	黃佩玲	溫美英
代禱	吳瑞群	韋珮華
侍從	張子鋒	許仁仁 黃倬韜 張子鋒
司琴	林尚燕	鄧恩璇
司事	茹啟明 陳惜如	陳美思 歐陽秀蘭
	劉素娟 茹啟德	關可慧 (譚羨儀)
音響控制	黃文深	陳紹輝
同行者	王白麗	梁玉珍
財政	姚懋偉 (黃福禮)	區志聲 (黃佩玲)
插花	姚詠恩	馬麗眉
祈禱會	周佑來	吳瑞群
宣佈	葉啟華	姚子健



聖所重修期間主日崇拜安排

本堂已於暑假期間展開聖所重修工程，現時的聖堂已於 7 月 11 日後暫停使用，直至重修工程完畢。工程預計需最少九十天，現計劃在 8 月 2 日施工，期望 11 月初便可回到重修後的聖堂，舉行主日崇拜。

從 7 月 18 日起，本堂會開始使用聖米迦勒小學禮堂，但請在教堂門口出入，學校大門口不會開放。因崇拜前後需要處理很多清潔和人流的事宜，所以只安排每主日一堂崇拜，時間為上午 10 時正，這可方便習慣出席早堂之教友，請大家多多包容。

在場地安排上將需要人手的協作，如大家可抽出星期六或某個星期六下午一至兩個小時，到學校禮堂幫忙，請與本堂司事部長葉啟華先生，或本堂幹事同工聯絡。初期少不免有不習慣或有不太順暢之處，敬請體諒。

報告篇

牧區議會本年度第五次會議

將於 10 月 3 日(下主日) 正午 12 時於副堂舉行，敬請列位牧區議員屆時出席，共策聖工。會議議程及紀錄將以電郵或郵寄送出，敬請留意。

北彼學道班及小組分享會

本年第二階段繼續研讀「主日祝文」。

26/9 小組分享會

上課時間：主日上午 9:00-9:45。歡迎任何信徒及慕道者參加，如有垂詢，請與本堂幹事聯絡。

網上兒童主日崇拜



每個主日的〈兒童主日崇拜〉繼續會通過網頁發放，歡迎大家陪同家裏的小朋友一起觀看和參與，每主日上午 11:00 播放。大家如想重溫，可瀏覽本堂網頁：

<http://dhk.hkskh.org/stpeter/index.aspx>

每天五分鐘網上靈修

這是聖馬利亞堂、北角聖彼得堂、主誕堂、聖恩堂和聖士提反堂的牧者，還有傳道同工的協作，互相效力，為大家靈性的成長而製作的，希望大家每天能抽出五分鐘時間，在聆聽和平靜中，與主親近。記住每天登上以下網址：



<http://dhk.hkskh.org/stpeter/ministry.aspx?id=1758>

亦可直接登入 youtube 觀看。可在熒光幕右下角按訂閱 / Subscribe 掣自行訂閱。

聖言日糧

教省由今年的大齋首日開始，每天上午於教省網站和 YouTube 平台，為教友預備「聖言日糧」，內容包括經文誦讀和牧者分享，同時又配合可讓信徒默想的畫作，與柔和的樂章，讓大家在主日之外的星期一至星期六，都能有六、七分鐘安靜下來，與上帝相遇，得著聖言餵養，讓信徒有力量面對日常的生活和挑戰。期望在『聖言日糧』與大家互勉！

婦女部活動

北彼關懷小隊探訪灣仔聖雅各福群會松柏團契與老友記見面

日期：28/9（星期二）

時間：早上 9:30-10:30

地點：灣仔石水渠街八十五號

負責人：馬麗眉

幹事消息

本堂兼職幹事李玉蘭將於 9 月 27 日至 10 月 8 日休假，敬希垂注。

每天經文閱讀（取自《每日讀經釋義》） 9 月 27 日 - 10 月 2 日

星期一	耶利米哀歌	三 1~ 39	因信，仍有指望（上）
星期二	耶利米哀歌	三 40~ 66	因信，仍有指望（下）
星期三	耶利米哀歌	四 1~ 22	在受苦中，我們仍然禱告
星期四	耶利米哀歌	五 1~22	在絕望中，我們仍然盼望
星期五	申命記	一 1~18	不敢忘神恩
星期六	申命記	一 19~33	有用的經歷

上主日崇拜統計

崇拜人數	129
領餐人數	106
主日學	16
聖樂部練詩	10
主日奉獻	1,330
聖所重修奉獻	1,640

上周聚會人數

北彼關懷小隊（綜藝）：8
學道班：19
以諾團契：31

尚有明華神學院課程及活動消息，另印備單張，請到教堂接待處取閱。

聖經研習篇

利未記 18:1-18

(主題：妥協不是見證)

作者：林振偉牧師

【經文釋義】 上帝將祂的子民從埃及為奴之地拯救出來，將迦南地賜給他們，並為他們設立律法，使各人有法可依，有規可循，行事為人都不致陷落於迦南人的惡習當中(3-4 節)，以致失去聖民的見證。

上帝為祂的聖民定下一套性道德規範，是要他們與迦南人分別出來，而亂倫就是其中一項。經上所寫「不可露骨肉之親的下體」，其實是一種委婉避諱的說法。簡單說，就是不可與任何近親有性交行為。其實當時以色列人立這種禁例是劃時代、破天荒的，因為許多古代近東民族都是容許與近親結婚的，甚至把這容許變成為習慣，例如埃及的法老王就習慣與自己的親姊妹結婚生子，目的是要保存上帝神聖的皇室血統。

對於以色列人，近親的定義是很廣的，除近血源的親戚外，還包括兄弟的妻子，甚至是妻子的姐妹，都不可與她們發生性行為。

【信仰反省】 對於以色列人來說，亂倫是失見證的行為。即使其他民族視之為習慣，甚至像埃及王室視之為保存上帝神聖血脈的保證，但在上帝眼中，這些都是不容許的。許多時候，我們都傾向於接受世界的準則，就是當人人都看為好的事，自己便毫不猶豫地跟隨，甚至還加上信仰的外衣去將這些事合理化。這與犯亂倫的本質有甚麼分別呢？

保羅曾說：「不要效法這個世界。」(羅 12:2) 又說：「眾人以為美的事要留心去做。」(羅 12:17) 這就是信徒行事為人的原則，也是信徒的見證。上帝沒有要求我們凡事不能錯，但卻要求作任何事都要顯出對上帝的忠誠。

【應用與挑戰】 耶穌在離世前曾為門徒向天父禱告說：「我不求祢叫他們離開世界，只求祢保守他們脫離那惡者。」(約 17:15) 試反省一下，我們是否曾與這世界妥協過？與我們未信主的朋友或同事相處時，我們是否會為一些不合上帝心意的事而講一聲「不」呢？抑或我們都選擇順從其他人的意思，以妥協的心態，放棄了信徒應有的見證呢？

下期預告：19:9-18, 32-34 (轉載自香港讀經會 1995 年出版之《氧》第四冊)

代禱事項

謹此呼籲主內兄弟每天花點時間以禱告與主親近，每天為一事情祈禱，在禱告中一起關懷世界和我們的鄰舍，並多為教會祈禱。

- 星期一 為國際間的政治角力，特別為亞太地區可能出現的軍備競賽：求主使從政者所看重是其人民的生命得保障，生活得安定，不會為自身的利益而發動戰爭。
- 星期二 為三位剛被封立的會吏：余鋒倫、張梓賢，及張文偉：求主使他們得着聖靈的膏立，在各派立的事奉崗位上，盡牧職的本分。
- 星期三 為香港聖公會婦女總團的事工，特別最近的周年籌款：求主激勵教會的婦女成為祂合用的器皿，熱心傳揚聖道，關懷有需要的人。
- 星期四 為北彼聖所的重修工程：求主使工程能順利進行，施工人員得平安。
- 星期五 為聖恩正在策劃中的學生及家長福音事工，特別為 10 月份的學生家長聚會。
- 星期六 為聖道堂新一屆的牧區議員代禱；為該堂教友的心靈、福音事工；青少年和家庭的福傳事工代禱；為堂、校及社服的合作代禱。

肢體關懷

何惠如 李惠娟 劉慧儀 蔡芝娟 關憲民 蔡鏞 鄺少珍 陳炳賢
鄭藹婷 徐守真 李巧之 李文新 徐素娟 林平 (劉蓮愛母親)
梁建峰 (梁麗娥胞兄) 黃計妹 (楊群英母親) 陳德鳳 (周志傑母親)
曾柏茹 (李雅欣丈夫) 麥永祥及陳金玉 (麥劍儀父母)

經課 民數記 11:4-6, 10-16, 24-29

以色列人中間的閒雜人動了貪慾的心；他們又再哭著說：「誰給我們肉吃呢？我們記得在埃及的時候，不花錢就可以吃魚，還有黃瓜、西瓜、韭菜、蔥、蒜。現在我們的精力枯乾了。除了這嗎哪以外，在我們眼前甚麼都沒有。」

摩西聽見百姓家家戶戶在帳棚門口哀哭。因此，耶和華的怒氣大大發作，摩西看了也不高興。摩西對耶和華說：「你為何苦待僕人？我為何不在你眼前蒙恩，竟把這眾百姓的擔子加在我身上呢？這眾百姓豈是我懷的胎，豈是我生下來的呢？你竟對我說：『把他們抱在懷裏，如養育之父抱著吃奶的嬰孩，一直抱到你起誓應許給他們祖宗的土地去。』我從哪裏拿肉給這眾百姓吃呢？他們都向我哭著說：『給我們肉吃！』我不能獨自帶領這眾百姓，這對我太沉重了。如果你這樣待我，倒不如立刻把我殺了吧！我若在你眼前蒙恩，求你不要讓我再受這樣的苦。」耶和華對摩西說：「你要從以色列的長老中為我召集七十個人，就是你所認識，作百姓的長老和官長的，領他們到會幕，使他們和你一同站在那裏。」

摩西出去，把耶和華的話告訴百姓，並從百姓的長老中召集七十個人來，叫他們站在會幕的四圍。耶和華在雲中降臨，對摩西說話，把降給他的靈分給那七十個長老。靈停在他們身上的時候，他們就說預言，以後卻沒有再說了。但有兩個人仍在營裏，一個名叫伊利達，一個名叫米達。他們本是在那些登記的人中，卻沒有到會幕那裏去。靈停在他們身上，他們就在營裏說預言。有一個年輕人跑來告訴摩西說：「伊利達和米達在營裏說預言。」嫩的兒子約書亞，年輕時就作摩西的助手，說：「請我主摩西禁止他們。」摩西對他說：「你為我的緣故嫉妒嗎？惟願耶和華的百姓都是先知，願耶和華把他的靈降在他們身上！」

福音 馬可福音 9:38-50

約翰對耶穌說：「老師，我們看見一個人奉你的名趕鬼，我們就阻止他，因為他不跟從我們。」耶穌說：「不要阻止他，因為沒有人奉我的名行異能，反倒輕易毀謗我。不抵擋我們的，就是幫助我們的。凡因你們是屬基督，給你們一杯水喝的，我實在告訴你們，他一定會得到賞賜。凡使這些信我的小子中的一個跌倒的，倒不如把大磨石拴在這人的頸項上，扔在海裏。如果你一隻手使你跌倒，就把它砍下來；你缺一隻手進入永生，比有兩隻手落到地獄，入那不滅的火裏去還好。如果你一隻腳使你跌倒，就把它砍下來；你瘸腿進入永生，比有兩隻腳被扔進地獄裏還好。如果你一隻眼使你跌倒，就去掉它；你只有一隻眼進入上帝的國，比有兩隻眼被扔進地獄裏還好。在那裏，蟲是不死的，火是不滅的。因為每個人必被火像鹽一般醃起來。鹽本是好的，若失了鹹味，你們怎能用它調味呢？你們中間要有鹽，彼此和睦。」

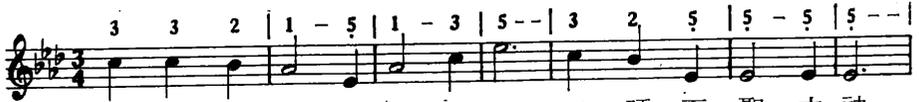
至聖之神歌

PRAISE TO THE HOLIEST IN THE HEIGHT

GERONTIUS
C. M.

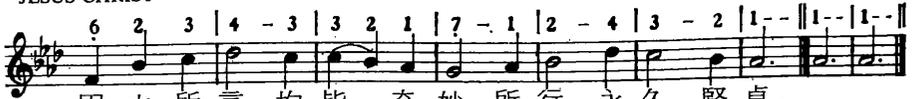
頌主詩集本, 1931
John Henry Newman, 1865

John B. Dykes, 1868



1. 至 高 之 處, 至 深 之 處, 同 頌 至 聖 之 神;
 2. 將 我 血 肉 煉 成 聖 潔, 同 此 恩 高 過 常 恩;
 3. 宏 深 的 愛! 降 世 成 人, 代 人 戰 敗 敵 人;
 4. 聰 明 的 愛! 血 肉 之 中, 亞 當 會 經 失 敗;

JESUS CHRIST



因 主 所 言, 均 皆 奇 妙, 所 行 永 久 堅 貞。
 上 帝 自 己, 親 身 降 臨, 彰 顯 聖 明 本 性。
 成 人 救 人, 兩 倍 再 降 辛 苦, 主 竟 一 身 擔 任。
 藉 血 與 肉, 主 再 戰 爭, 救 恩 普 遍 世 界! (阿們)。

[獻禮詩]

363

神聖純愛歌

希望、和平、喜樂
HOPE, PEACE & JOY

LOVE DIVINE, ALL LOVES EXCELLING

BEECHER (ZUNDEL)
8. 7. 8. 7. D.

劉廷芳譯, 1933
Charles Wesley, 1747

John Zundel, 1870

5 5 6 5 | 3̇ 2̇ 3̇ 2̇ | 1̇ | 7 6 1̇ | 6 | 5 4 5 3 -

1. 神聖純愛，超乎萬愛，天上歡樂降人間！

2. 求將上主慈愛，萬聖靈，吹入每顆煩惱心；

3. 全能神啊，求來救拯，容我接潔，主生無瑕疵；

4. 求主完成再造深恩，使我清無瑕疵；

5 5 6 5 | 3̇ 2̇ 3̇ 2̇ | 1̇ | 6 4 3̇ | 7 6 7 1̇ -

懇求屈尊居我心，中，超過尋常人，恩萬般；

主所應許，我願見宏，大，救恩，永不再得，離我愛裏；

使我心能見宏，大，救恩，永不再得，離我愛裏；

1̇ 1̇ 1̇ 7 | 6 7 6 5 | 3̇ | 3̇ 3̇ 4 | 3̇ | 2̇ 2̇ 3̇ 2̇ -

耶穌，主是萬愛，結晶，憐憫，慈悲，集大成；

但願從時，常榮，再進，主事，光榮，猶身，全如，我天，靈上，始與終；

願從時，常榮，再進，主事，光榮，猶身，全如，我天，靈上，始與終；

5 5 6 5 | 3̇ 2̇ 3̇ 2̇ | 1̇ | 6 4 3̇ | 1̇ | 7 6 7 1̇ - || 1̇ - 1̇ - ||

求攜救恩，惠然來臨，進入，顆顆，戰慄，心。

信祈的，救恩，美如，開端，自由，釋愛，我永，心歡，衷。

到禱讚，果，美如，開端，自由，釋愛，我永，心歡，衷。

時禱讚，果，美如，開端，自由，釋愛，我永，心歡，衷。

冕，冠，拋擲，主前，忘形，愛，願，驚奇，中。阿們。

[結禮詩]

428

堅固保障歌

奮勇忠心

A MIGHTY FORTRESS IS OUR GOD

COURAGE & LOYALTY

楊蔭劭譯, 1933

黃永熙修, 1974

based on Psalm 46

Martin Luther, 1529

tr. Frederick Henry Hedge, 1853

EIN' FESTE BURG

8. 7. 8. 7. 6. 6. 6. 7.

melody by Martin Luther, 1529



1. 上 主是我堅固保障,莊嚴雄峻永堅強;上主是我安穩慈航,
2. 我若依靠自己力量,自知斷難相對抗,幸有上帝所選的人,
3. 惡魔雖然環繞我身,向我儘量施侵凌,我不懼怕,因神有旨,
4. 此言權力偉大非常,遠勝世上衆君王,聖靈恩典,爲我所有,



助我乘風破駭浪。惡魔盤踞世上,仍謀興波作浪,
挺身先我往前方。如問此人爲誰?祂是基督我王,
真理使我必得勝。幽暗之君雖猛,不足令我心驚,
因主耶穌在我方,親戚貨財可捨,渺小浮生可喪,



猖狂狡猾異常,殘暴狠毒難防,窮兇極惡世無雙。
上主聖名威望,自古萬民共仰,定能克敵打勝仗。
他狂暴我能忍,日後勝負必分,主言必使他敗奔。
我或被殺遭殃,主道依然興旺,上主國度永久長。(阿們。)

以上聖詩取自《普天頌讚》。承蒙基督教文藝出版社有限公司准印。

會眾禱文 聖靈降臨期九月廿五日至十月一日之主日

主禮 主耶穌滿有尊貴與榮耀，但從不是倚仗權勢，卻以順服成就天父的旨意；讓我們也能順服，以心以誠，禱告上主。

代禱員 請為世界建立美好的秩序祈禱：求主使萬國萬族的人能看到主創造的偉大，叫我們居住其中，能因着主愛世人的緣故，也能同樣地去愛，不讓世界變得紛亂，人人皆能安居樂業。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 請為教會的牧養和關懷工作祈禱：求主使信徒願意多付出，在關懷中見證基督的愛，認識愛與被愛同樣重要，在有需要和有欠缺的人身上盡信徒愛人的責任。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 為主賜我們謙讓的心祈禱：求主常常引導我們，效法基督，認識謙卑的偉大，使我們能與基督一同警醒，常以上帝的事為念，並願意一生背起自己的十字架，互相守望，彼此服侍。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 請為迷途的人祈禱：求主使我們不會失去生命的方向，指引我們，使我們有願意緊靠主的心，對生命負責，願意讓主重燃我們微弱的信心，和快要消逝的熱誠。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 請為我們不會失去關懷的心祈禱：求主使我們不會只為追逐金錢和物質享受而活，使我們不會忘記還有很多缺乏照顧的人，特別是經濟拮据的家庭，和失去工作機會的人。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 為患病的人，和心靈受創傷的人，[特別為_____]：求主施恩，使他們得醫治，又賜安慰予病者的家人。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

代禱員 請為離世者祈禱，[特別為_____]：求主使他們的靈魂在主的懷裏得安息，在天國裏永遠與主同住。

靜默

尊貴與榮耀的主啊，求祢憐憫，

會眾 垂聽我們的禱告。

在安靜中，讓我們為大家和自己關心的事禱告：

- 為新冠病毒在不斷變種的情況下對人類世界造成的傷害，特別為醫療缺乏地區的人民和他們的生命
- 為香港政治生態的改變和社會的穩定，不再叫市民再度生活在惶恐中
- 為北彼聖所的重修工程得準時完工
- 為聖恩堂在 10 月開始與幼稚園合作的學生及家長事工

主禮 主啊，祢沒有不愛世上任何一個人，求祢因祢的愛和寬容，悅納我們的禱告，使我們常蒙祢的光照，一生為主所用，每天活出基督的樣式。這都靠著我們的主和救主耶穌基督而求。

會眾 阿們。